宿舍特價 冷暖氣設備 天天開放
CABLE ADDRESS HUNGCHUNGPO 118 ELIZABETH ST. TORONTO 2, ONT., CANADA 通電 本報

The Chinese Times

THURSDAY FEBRUARY 24 1955 第壹頁 PAGE 1

本報通訊 The CHINESE TIMES PUBLISHING Co., Ltd. 118 ELIZABETH ST. TORONTO 2, ONTARIO CANADA TELEPHONE: EMpire 3-3957

洪鐘時報

中華民國四十四年二月廿四號 (星期四)
孔子貳千五百零伍年 夏曆歲次乙未年二月初二日

ENTERED AS SECOND MATTER AT THE TORONTO POST OFFICE MARCH 21 192[illegible]

洪門信條

忠義救國 團結救僑 愛國保僑

中國憲政黨綱

以孔教為國教 以道德建立國民道德 以民權為政治基礎 以憲政為國家根本 以國家保障民權 以國際平等 以期世界大同主義

△閱報價目表

短期 壹個月壹圓七毛五 叁個月五圓

長期每月壹圓五毛

外埠本埠閱報 價格劃一 郵費另計 報費先惠 空函定報 恕不奉覆

發行部啓

英首相邱吉爾聲稱

英不協助防(衛)中國島(嶼)

拒(絕)與周恩來舉行商(談)

倫敦廿三日綜合電：邱吉爾爵士今日對國會稱，英國將不能參入，以保衛中國之沿海島嶼。首相發表一番固執聲明，毫無疑義。英國會被牽入，在軍事上或辦登，以保衛島嶼。是故伊警告，英國必要懷疑謀於勸告美國，是否成何時需要放棄金門及馬祖諸島。邱吉爾爵士強調說，英國必不作此決定，美國必須承認政府之自由參與，受中共威脅之島，蔣介石政府的影響。

較早，邱吉爾將十拒絕與中共總理周恩來作兩邊會談，以解決台灣爭點之辦法。首相之活動，對於目前政府方針，反映倫敦平行目的。

一點則英國再行保留，及向美國再行商議，由於美國的緊關於海岸島嶼，本國將不被牽入之衝突中，以對付中共，其他要靜止的小爭論，勸告當政客與外交家所主張，要能夠提出工黨今日宣稱，彼等須建為軍隊出海岸島嶼，及摘要為介石，此等撤退之影響，因邱吉爾之評論而增海不衛。

我們之兩種政策止作讓步，社會黨今日似保留中共及美國參衛入議會爭論，工黨之中央執行委員會請求政府保證北京和平談判解決問題。

委員會強調，應無論如何，政府必要向美國表明，在與岸外島嶼有關係的戰爭中，不能依賴英國給予任何軍事協助。

直至今夕，此實會似為一僥巧之政治打擊，但首相向京伯丁北區工黨國會議員休茲提出其審慎回答，使社會黨議員[illegible]。

邱吉爾首先強調說，中國外之沿海島嶼與台灣島均有大差別。

伊郎論請，毫無疑問，吾人會被牽入，在軍事上經備要保護沿岸諸島。英國應派軍勸告其友人及鄰國。

中共砲兵隊

集中於廣九鐵路一帶

香港廿三日星期訊：據悉有名觀察家消息，沉默的中共當局及重砲隊現已移入廣東省南部，分佈於香港與廣州間之鐵路線附近一帶，以圖畫警號侵略軍事的虛張威勢狀況。彭氏云，國際戰爭來臨，現任中共國防部長，昨在雜誌稱，如帝國主義者發動一侵略戰爭，香港人全世界人民應援，以地圖線形縮圖，定民主者遠述上部作客。據告，在八十萬里以上之步兵駐紮前哨，日本陸軍已由高州戰爭，中國大陸共匪首領之有關通訊，於廣州攻佔流江，為廣東省會。

有資格之觀察家稱，大砲，高射砲為需部隊現已集中於廣九鐵路一帶。

大陸當局之孤島移動，為台灣當面緊張的觀望。其時為歐洲七匪隊反應，一江山島之襲攻陷。

將機續襲中共島嶼

將軍將放棄南麂山島

台北廿四日聯合社電：國民黨機昨日轟炸南麂山島以南及其北方之中共島嶼。山島現由國軍防守，有報道或之減稍，將放棄南麂山島等語。距台灣西北約百四十哩，多路放棄。

一位官方發言人說，國民黨飛機已繼續轟炸，[illegible]。

匪大陳山島的中共建立，國軍猛烈的高射砲火。

國防部軍日大陳撤退：該官員晚表示：中共已於一週前佔領國軍撤守岸外基地四周的小島，接近南麂山之一島，已被中共軍隊佔領，據戰略上講，這些島嶼是在大陸人民流血的勝利。

對於岸外諸島如南麂山島轉移金門及馬祖，美國政策議會退，總未曾示，但中共對於此等區域以內之島嶼發動攻勢時，美國或須以武裝干涉。

英工黨請求中立台灣

並將蔣集團流放海外

倫敦廿三日聯合社電：工黨領袖今日要求中立化台灣島，並將台灣的蔣介石集團流放海外。

工黨領袖艾德禮致函邱吉爾，主張國民黨撤退大陳後，一江山及其他島嶼。

英工黨之中央執行委員會請求採用一決議案，與最近本月由工黨領袖[illegible]。

英國須力請政府向美國宣言表明，在關於岸外島嶼的戰爭中，不能依賴英國予以軍事協助。

工黨再進一步，請求准許中共介入聯合國，為在台灣民眾重要部分。

關於台灣，工黨領袖提議，該黨的政策，英國應謀求中共佔據其主權之，不若只有一點辦法，就是將台灣問題歸於聯合國。

蘇聯將領聲稱

俄原子武器佔優勢

倫敦廿三日聯合社電：昨日為紅軍節之前夕，蘇聯將領聲稱，俄國在原子戰爭中佔有優勢。

蘇聯將軍在電台廣播中稱，俄國人今日有足夠數量之飛機，能迅速為空戰之需要，及攻擊西方之軍隊，其生產比美國者更為進步，蘇聯武器是一點不可比擬之精確準確。

法國會核准

財政專家為國務總理

巴黎廿三日聯合社電：法國國會今晚批准四十六歲財政專家及律師佛爾為新內閣總理。

以三百六十九票對二百十票，代替十一日下野之孟德斯法朗士，佛爾曾於一九五二年任總理，其任期僅四十天。

捷克工程師

協助西藏建設

據中共新華社報道，捷克工程師在西藏進行測量工作，以協助當地的建設，[illegible]。

廿七架機滿載將軍

侵入老撾王國西北部

[illegible]

朱可夫元帥謂

英國壟斷者煽動戰爭

莫斯科廿三日聯合社電：蘇聯新任國防部長朱可夫元帥，今日譴責英國之帝國主義壟斷者，公然準備對蘇聯戰爭。朱可夫為慶祝紅軍節而發表演說，稱英國及美國壟斷者正準備戰爭。

朱可夫說：蘇聯人民需要和平的人民，[illegible]。

簽訂中英貿易合同

香港廿三日聯合社電：北京電台今日稱，英國貿易代表與中國進出口公司簽署一百二十萬鎊合同。

俄購緬甸米廿萬噸

仰光廿三日聯合社電：緬甸政府已同意售米二十萬噸予蘇聯。

奇異潛水艇

在美東海岸外出現

[illegible]

在貨船內

搜獲白磁鴉片

[illegible]

四名日兵

至今始知大戰結束

[illegible]

俄贈金救濟印尼災民

雅加達廿三日聯合社電：蘇聯大使今日將四萬盾(二萬九千五百美元)交與印尼紅十字會，以救濟印尼西爪哇水災的災民。

杜勒斯稱

美軍力在太平洋最大

曼谷廿三日聯合社電：杜勒斯今日在東南亞公約會議上稱，美國在太平洋有最大之軍力。

[illegible]

▲本埠新聞▼

劉備誕辰紀念會誌盛

本埠龍岡公所，於昨二十三日舉行劉備誕辰紀念會，到會者甚眾。

[illegible]

……至七時舉行宴餐會……關於失業情況時，因省市府代表……歸國保險十萬元，但市代表則……保險。

民防專家謂一原子彈 可殺害五十萬人

哥倫比亞及約克區之民防委員會作研究後，據稱，若一個等於一百萬噸炸藥之原子彈，在無警報時而於省府中心爆發，則可能炸傷二十九萬九千一百零二人，並兩英里周內，所有物質被毀，若以南北及東西四方計算，則為十二萬共全部破壞。

致命之輻射，含有輻射性者分佈於六千萬平方英里上空內，兩日始散。假定風勢向西吹來，則此雲將逐漸由西徐徐而至東部之哈里翔埠，此並不是理想，而是民防專家從實際統計而推得者。

牧師謂教會 必須要求世界裁軍

美國衛理公會路易斯浸信會牧師，昨夜在多倫多大道衛理教會宣教及社會服務部主催之集會中演講稱，有一天，教會必需鼓吹整個世界裁減軍備，及要求基督教牧師亦請，當本人說世所做之稅款，每一元中，有六毛為供應戰爭而用，及繼及原子彈，大砲，飛機及輕氣彈時，則提出一個問，並何嘗給等方物知結果，實際上更多之財物，應用於教育，醫院，水利，及將荒田施肥。

省警隊員勒索被拘

駐埠頭列治之省警隊員賓厄里珍，二十四歲，昨日亦被司法部調查後因勒索被拘。

佐治，摩力遜，省商業警察局長稱，二十年，今日已被職某警官尼區辦之控……，以待法庭判處。

省府火警鐘損壞 發生兩次虛驚

昨日在省府發生兩次虛驚，……

四市府官員進京 獲保險十萬元

……

▲加屬新聞

……市府官員在市外……不論乘搭任何工具，均將人保險二萬九千元，……市規定某官員，則只在乘搭飛機時……始能獲得保險。

演習民防學生進土庫 避原子彈襲擊

聖卡顛二十二日電，昨日本處舉行民防演習時，一萬七千多名學生亦訓練防避行動。

據主理者稱，此次原子防空演習成績良好，學生並經通知學童準備，一待警報響出時，兒童即刻躲進入土庫及戶內休育室中，直至警報解除，始再返課堂。

世界曲棍球比賽 將轉播返國

柯京二十三日電，加拿大廣播公司已完成準備，將在歐洲舉行之世界溜冰曲棍球比賽，利用無線電及電視轉播返國，此項世界冠軍之錦標賽，將包括加拿大選手隊與V隊……，對上則世界冠軍之錦標賽。

該公司今日宣佈，電視影片則將於二月一日至四月及七日至九日，每日下午十一時十五分播出，……至於無線電廣播，則於一月六日起……由本國名……廣播由美國轉播……當日下午二時播出。

首相謂 加國自建加中雷達網

柯京二十二日電，首相聖羅朗昨日在國會宣佈，加拿大對大西洋……聯盟最大貢獻之一，……建立一……中雷達網，此將為加拿大及聯合二國……防……之一。

……

多城龍岡親義公所通告

啓者，本公所為團結族誼，……本公所定於本月二十七日（星期日）下午七時，在……飯店舉行歡宴會，以示歡迎，……

劉關張趙叔伯昆仲嫂姊妹

……

執行委員會

中華民國四十四年二月廿四日

前被停機師 受命停止演講

滿地可二十三日電，曾因赤嫌……已被……不可再參加……之午餐會……

龍岡親義公所 交代紀念及春宴盛況

滿埠訊，龍岡親義公所，於昨星期日下午三時，舉行交代及新職員就職典禮，……全體新職員……宣誓就職……

……

牛倉屋出賣

本屋在……，……有意者請由電話接洽 EM 3 2893

加東至德堂 四十四年職員一覽表

執行委員 吳燕惠 周天錫 吳炳章 周瑞鏗 吳德……

……

三益會職員

……

實業部

主任 周家約 周日初 吳炳章

……

大中國啓事

本飯店因市政廳收回產業，固本飯店迫要停市，現將傢私全副出賣，倘有合意者，請來本飯店面議。

利時罐頭食品公司啓事

利時罐頭食品公司近年擴展營業，建築新工場，并將舊工場各部改良，煥然一新，及添置現代化市浸爐，最新式大小機器，全部白鋼鐵檯椅器具，現在全廠工務完成妥當，復業定於二月廿六日下午二時，歡迎各界中西人士駕臨參觀指示，進行并設雞尾酒會，餅食小餐，備彙。

"LEE'S FOOD PRODUCTS CO.
1233-5 Queen St. E. Toronto Ont.

利時罐頭食品公司啓

民國四十四年二月廿三日

麥錫冉代理美國航輪公司

本號直接代理美國……輪船公司，……由本號直接代……，加拿大各埠……
太平洋旅行社 55 ELIZABETH ST. TORONTO EM-3-9853
住家電話 WA-3-5510

▲傷風？

▲速服傷風靈 ▲可稱為良藥
▲敢說為第一 ▲服後即見効

傷風靈

外盒樣

●盒外深紅字●盒蓋有封條
●樽蓋深綠色●希為留意

◯儲胞採購 ◯零沽批發 一律歡迎

特約全加總代理 都城利來公司
119½ Elizabeth St. TORONTO ONT.

大贈品

妙書出現

素女經

性生活實例分析

此書有喜

女性性行為 女子性行為

十年情場

東京夜生活

丈夫性慾強 妻請警制止

美麗男女

加拿大多城西湖飯店

133 DUNDAS ST. W.
TELEPHONE EM-3-9867

●本店新張 地方雅潔

旅行手續 接理

地道藥材 油糖雜貨 江西瓷器

丈夫性慾強 妻請警制止

（紐約訊）一婦人因丈夫性慾過強，於廿日往紐約警方求保護制止，要求離婚。此婦人名拉瑟薩，廿九歲，稱本月十八晚伊由休本鎮[illegible]，其丈夫在床上強要性交，[illegible]伊當時衣衫[illegible]，逃出街外喚警[illegible]，將丈夫制止。伊之丈夫名尼諾，四十二歲，為服裝設計師，入息豐厚。尼諾則在法院反控[illegible]，謂伊屢次拒絕彼性慾要求，尤以本月十八晚事件令彼難堪，故亦要求脫離夫婦關係。法官命將[illegible]所有財產[illegible]，以決定贍養費，判尼諾之入息[illegible]萬[illegible]，每[illegible]夫婦收入[illegible]七千元。但尼諾[illegible]，每[illegible]四十元。兩人結婚[illegible]四年。

建議公開聆訊 入息稅案上訴

（渥京二十二日電）國會[illegible]，[illegible]入息稅[illegible]上訴[illegible]公開聆訊[illegible]。[illegible]

兩男女盜騙 自行返國投案

（新聞）二十二日電，兩人未曾命及二十三歲之謝[illegible]，今日由美國自行返抵此間，以面對被控偽造及盜竊一宗，款式萬七千七百八十六元。現仍准每人以二千元擔保出外候審。法官[illegible]，兩人在美國[illegible]被捕，但自行向警察保証返國投案。

財長認為西方 備戰國防支出過大

倫京二十二日電：聯邦政府財長夏利斯昨夜謂，西方之國防備戰工作，已達爭極點，除非假想敵人採取新行動，否則不需再成增強。

本國去年 鐵礦砂運出增加

渥京二十二日電，加拿大鐵礦場去年運出之礦砂，共七百二十三萬九千噸，與對上一年比較，增出百分之十二。其增加數字，為出口往美國者，共達六百萬十萬二千噸。

美麗男女電髮美容室
117 Elizabeth St
（特聘）
省港名師 電髮專家 精論富巧 工作新款 時髦吹散 男女光容 包令滿意 僑界賜顧 無任歡迎

多倫多 復興公司 FORD HING 167 Mc Caul St. Toronto Ont.
華僑社
★本店專辦大陸中國手寫文房四寶
★本店專辦中國士大夫之書籍
五星飄揚新中國

北京人民畫報（每月出版）
（全年廿四本價二十元）
（外埠郵費另加五元）
加拿大總代理
風濕跌打膏藥
週末報　文滙報

公啟：為利便僑胞起見，特設修理收音機及一切電業部門，工作妥當，快捷從廉。代理品民公司P. BURNS 火油，品民公司電話EM-3-0131。侯萍溪謹啟

僑興公司 QUE HING CO.
178 DUNDAS ST. PHONE EM.4-6680
TORONTO 2, ONT., CANADA
本號精製 罐頭食品 芽菜冬菇 爽滑荳腐 甲西雜貨 僑胞賜顧 快捷送到
經理 司理

本報代理頂好電燈

電霜機 服務 設計 修理
C.P. CHOW REFRIGERATION SERVICE
385 DUNDAS ST. EAST, TORONTO, ONT.
（電話）PHONE EM-4-3716

（多倫多）廣興公司（加拿大）
KWONG HING COMPANY
22 ELIZABETH ST. PHONE EM.6.2307
TORONTO ONTARIO
⊙生飽酸菜 ⊙生曬冬菇 ⊙生曬芽菜 ⊙生曬荳腐 ⊙生鮮芽菜 ⊙生鮮荳腐 ⊙各身冬瓜 ⊙生面豆芽 ⊙鳥豆牛尾 ⊙藥材牛屎 ●四時瓜菜 ★僑胞光顧 ★無任歡迎 廣興公司啟

躍市牌　加拿大最好之香煙

多倫多 合心飯店 HOP SAM
86 ELIZABETH ST.
TORONTO ONT. EM3-7094
本店餐廳 從新裝修 趣時西化 悅目非常 對於烹調 尤為精良 大宴小酌 取價從廉 諸君惠顧 萬分歡迎 合心飯店主人啟

氣喘症，敗草熱症及氣管熱症，為人生最不幸之惡症，凡患此症者，日夜咳嗽，氣管不通，呼吸艱難。常見深夜交談，本公司所製之藥，專治以上各症，都有奇效，每日用本公司藥品，包收奇效！先受奇效。各藥材店，均有發售，RAZ-MAH 每盒十二粒七毫九仙，每盒一百八十粒五元。
加拿大總代理 TEMPLETONS LTD. 56 COLBORNE ST. TORONTO ONT.

杜記 京粥專家
唐人街柴扶四號樓下
電話 TR-1371
食過係話靚 味道爽滑香 料門樣樣足 請君來一嚐
地方雅潔招待滿意！

加拿大多城西湖飯店
133 DUNDAS ST. W.
TELEPHONE EM-3-9867
●本店新張 地方雅潔
●冬暖夏涼 經濟時菜
●各式茗點 飽餃鬆羔
●茶市（至十二點） 以應顧客
●僑胞光顧 格外歡迎

滿城陳子雄事務所
HENRY G. CHAN
Chan Loan And Investment Reg'd
83 LAGAUCHETIERE ST. W. MONTREAL P. Q.
OFFICE TEL. UN-6 9262 UN-6 3113
接理 旅行手續 樓業買賣 移民入籍 大小事件 如蒙委託 竭誠服務 代理美國總統船位 辦公時間 下午貳時至八時

友記合棧有限公司
香港辦來祖國各項
雜貨藥材磁器各種滋補藥酒
總代理美國古利富公司味本
白雪牌鈣裝六十磅洋每罐沽銀九元

永豐行藥酒
補腎蛤蚧 祛風三蛇 疳積鳥劑 龍虎白鳳 虎骨木瓜 參茸衛生 三蛇滋陰
△十二安士玻璃樽裝（史麗公）每罐門沽 弍元二毫五
△十二安士玻璃樽裝（糯米酒）每罐門沽 壹元二毫五
△廿四安士玻璃樽裝（糯米酒）每罐門沽 弍元六毫正
十二安士每樽一元四毫
廿四安士每樽三元五毫
總代理各埠發行（另議）
Yau Kee Hop John Company LTD.
76 ELIZABETH ST. TORONTO ONT. EM3-3883

加拿大 大中國飯店
GREAT CHINA
11 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. CAN.
Phone EM4-5935 TR 0851
大小餐館 冬煖夏涼 中西時菜 俱合健康 調京名廚 飯菜精良 適口芳香 女侍招待 殷勤非常 諸尊光顧 感謝不遑
司理 謝錦香 與文曾 啟

王顯客車啟事
鄙人現備有新式客車數輛，駕駛技術安全，自置新式客車，[illegible]，代辦申請[illegible]。
△五毫學習駕駛者，每小時收費。
△長途旅行[illegible]。
△外界僑胞如蒙光顧，請照下列電話號碼 GR 5208

多倫多 萬國貿易有限公司 加拿大
荔園酒家
LICHEE GARDEN
118 ELIZABETH ST. PHONE EM.8-9919 EM.8-8444
MON KUO TRADING CO. LTD.
120 ELIZABETH STREET
TORONTO 2, ONTARIO CANADA
●地道藥材 油糖雜貨
●江西瓷器 牛莊絲荳
●男女拖鞋 四時瓜菜
●所有國貨 應有盡有
●僑胞光顧 旨在服務
●爲答盛意 額外克己
●代理全世界各航空機票
●代理美國總統輪船公司船票
●代理郵政滙兌工人市胆
◎目錄印便函索即寄
正總理林善堂 副總理黃道循 司理林華 黃蘭牌 黃昌 啟

林舉貞地保公證所
安省高等法院委任地保
80 ELIZABETH ST TORONTO ONT
EM8 9109

本報承印衣館紙簿

Vogue Laundry & Dry Cleaners
520 PARLIAMENT ST. PHONE WA 4-1024
新張營業 重要啟事
活加機器 乾濕洗衣館

中華民國四十四年二月廿四日
執行委員會
民國四十四年二月廿三日
利時罐頭食品公司啟

重慶法院舉行公判大會

★判處蔣特務案件

重慶訊重慶消息，重慶市人民法院二月二十日舉行公判大會，公開判處了一個特務案件。

這個案件的罪犯是受蔣特務機關「國防部大陸工作處」派遣潛伏進行反革命活動的特務王樹森、唐濟、唐倫晉、羅博文等四名。

罪犯王樹森是在一九五零年十二月潛逃香港，投奔蔣特務機關，經特務「川滇游擊縱隊」唐倫晉介紹加入「國防部大陸工作處」特務組織，充當「川康軍事聯絡員」。一九五二年六月王犯受命潛入四川，企圖聯絡「游擊武裝」組織暴亂，刺探情報，並乘負蔣介石集團「內政部調查局」……「……計劃」情報任務。同年十一月王犯潛入重慶進行反革命破壞活動，擬訂「情報」、「游擊」計劃，……成都等地建立「通訊站」……並搜集軍事、政治、經濟等情報……[illegible]

王犯又唆使特務……羅博文……[illegible]

台山農產加工廠發去年股東紅利

香港訊台山消息：台山農產品加工廠一月十八日起開始分發一九五四年度股東股息紅利。

該廠一九五四年度股息紅利八厘分發，……股東投資五千萬元（舊幣）投資二千五百萬元……分得股息紅利二百八十萬元。

台山農產品加工廠成立於一九五二年，……[illegible]

舉行，依法判處王樹森死刑，唐濟無期徒刑，唐倫晉十年徒刑，羅博文因其尚能悔過自首，並揭發了王犯的反革命罪行，寬大處理免予處刑。參加公判大會的有二萬多人，一致擁護人民法院對特務案件的判處。

行車時刻

（加拿大太平洋鐵路火車行車時刻表）[illegible]

黃能謙旅行社

W. Bruce Wong ★★★ Travel Agents
78 LAGAUCHETIERE STREET WEST MONTREAL, QUE.

代理：加拿大太平洋航空公司、橫貫加拿大航空公司、美國總統輪船（客貨）、詩晏屯火車（客貨）

電話 PL 8409?

黃衛青辦事處

W. C. WONG
ROOM 1406 55 YORK STREET
TORONTO ONT.
電話 WA-2-3154 EM.8-4506
住宅電話 ST.6-6209

AMERICAN PRESIDENT LINES 美國總統輪船公司

由溫哥華往香港三百六十五元五角（來回票六百九十五元）

Quon On Company LTD.

254½ E. PENDER ST.
VANCOUVER, B. C.
PAcific 1025

雲埠均安號啓事 由六月一日起本號任美國總統輪船公司全加總代理，為求服務週到，特聘下開商號為駐加東分代理。

由大埠開往香港船期
★克利夫蘭總統 式月參日
★威爾遜總統 式月十五日

由香港開往大埠船期
★威爾遜總統 式月參日
★克利夫蘭總統 式月廿九日

遠東商業有限公司 Oriental Commerce Limited

1574 Lincoln Road
Windsor Ontario Canada

遠東商業公司（味）精廠（邊）舖啓事

啓者：近來時多過埠、在店工作時間甚少、凡親友來函取貨、可直寫本公司或司理部收、倘非與弟個人來往之函件、不可按弟之名、以免阻誤時間、致有負顧客之厚意、謹此奉告、并候諸君康健

弟李鐵如謹啓

遠東商業有限公司 總經理李鐵如 化學師李[illegible]

羅景耀 醫學博士

109 Dundas St. W. Toronto Ont
電話 EM. 8-5538
診症時間

永泰昌公司

WING TAI CHONG COMPANY
84 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. Can. Phone MA. 5410

新辦到祖國貨

律師葉求歸

117A ELIZABETH ST.
TORONTO ONT.
辦事所 EM4-0849
住宅 EM3-0980

環球公司

各江雜貨
WAN KEW CO.
82 Elizabeth St., EM 8-4229 Toronto, Ont. Can.

金豬、芽菜、生魚、四時瓜菜

著名火鴨、祖國雜貨、藥材丸散、唐山水貨、土產瓜菜、廣大僑胞、如蒙光顧、廉價推銷

司理 林善彰 林展陵

永盛公司

Wing Shing Co
50 ELIZABETH ST.
Toronto, Ont. Phone EM3-2713

士美電膠公司

H. Smith Belting Works
130 York Street at Adelaide
Phone EM3-1437

友注意光顧 機出售 井深井 抽水 水籠自己能 各種化學膠 本舖常有各

O. J. SIMPSON

146 LANGLEY AVE.
TORONTO

接工廣告

NORMAN ENDICOTT

Barrister & Solicitor
Firm of Goldstick & Endicott
414 BAY ST.

華南建設漁業基地

香港訊 廣州消息：規模宏大的華南第一個現代化漁業基地的勘測和設計工作最近已經完成，第一年度工程已在本月七日開始施工。

目前，二百六十多艘挖沙泥船和五百多工人正在進行緊張的填土工作。廣東省建築工程公司已派出大批人員到工地，許多木材、水泥、鋼筋及其他建築材料也已運到工地，工地上出現了一片緊張、繁忙的現象。

這個基地計劃在三年內建成。本年度建設的工程有製冰廠、船廠、機械廠、碼頭、油庫等二十個項目，用地面積共達十五萬平方公尺。工程將分二批施工。第一批工程包括：創新車間、漆灰車間、船體車間、漁撈廠公室、船廠倉庫和漁具倉庫等六個項目，已在本月七日動工，計劃到今年四月完成。第二批工程將在本月底和三月初全面動工，預計到今年六月底可以全部完成，七月投入生產。第一年度工程完成後，將可解決機動漁船十艘的補給問題，每年還可以建造機動漁船十八艘，對開發南海的水產資源，將起積極推進的作用。

穗建下水道 一萬四千公尺

香港訊 廣州消息：廣州市許多從來沒有下水道的勞動人民住宅區，去年新修建了下水道，某些地區原有的不合理的下水道也經過修理和改善。

去年廣州市新修建的下水道共長二萬四千二百多公尺，並修理了一萬四千多公尺的渠道。

廣州市太平沙、滿家大街等勞動人民居住的地方，過去因為沒有下水道，雨季時受水浸，平時積水也無處排洩，去年新建了下水道，已改變了這種情況，環境衛生得到改善。

西人被馬踢斃

英斯打二十一日電：西人花斯，五十九歲，昨在馬房內為一匹肓之馬用後蹄踢中頭部，反撲在石基，把立即行散步，即因大腦流血倒斃。但原與另兩人入內商議售馬，花斯站馬槽上，釘突出，即上前拔除，在此時發生意外。

中華民國四十四年多城李氏總分公所職員表

執行委員 超卓 民權 惠文 自強 星煒 悅林 煥民 樹沛 光潤 東來 學禮 家榮 禮旋 偉能 仁偉
常務委員 鑑堅
候補執行 家培 家相 偉良 仁雁
監察委員 世鏘 聖煒 寬來 漢河 源偉
監察常務 彤麟
候補監察 鑾機 偉發 聖安 成偉
文書主任 紀南 幹事 維強 卓添 本旋 相聯
交際主任 偉能 幹事 維沛 傳啓 家明 次埠
財政主任 自強 幹事 延聲 卓樹
調查主任 星偉 幹事 健齊 寒樂 邦傑 聖機
宣傳主任 禮旋 幹事 學材 英瑞 瑞石 鵬嶽
核數主任 光坐 幹事 悅修 學鵲
儲收科主任 樹沛 幹事 基勁 偉能 耀偉 春剛
照務科主任 紫富 幹事 世耐 世鏡 宗芸 陳剛
二益會財政主任 民權
二益會評議員 宗明 喚民 偉能 留來
二益會理事 學鵲 娟希 偉良

外埠幹事

坎問頓 卓生 石智 端檢埠 鉄姐 崇濮
溫比加 紹爽 瑞市頓 李打 漢文
滿林沙 宏奕 京頓埠 世偉 問文 讀本
滿地可 一平 鴉恩埠 森舉 琁附 鄧宗 紹瀚
汎遠埠 立富 紮卡頓 富彤 紡起
列治頓 偉兆 柯蘭爾 葉勁 謝紀
見站埠 瑞謀 康南 啞寧埠 得之 世珍
絡那埠 子勝 活市鏢 南卜埠 永沛 佐治殿 家提
尼亞伏 卓收 才雲 聆廟
波鱗佛 潤雲 佐鐵林 滸蝦埠 猶南 森湖 尚啟

有房出賃 歡迎備胞
154 DUNDAS ST. E.
House Keeping Rooms

賃房注意
有吉房分租，兩間樓大房，一租與人住家，一租與人住，樓上廚房，俱全。請向新路雜貨商店，TR.1-1593

餐館出賣
西餐館出賣，生意極佳，因缺人力，因招人承頂，價錢相宜，倘有知者，請到 LEE'S CAFE 前來面議
LEE'S CAFE PRESTON ONT.

Quong Sheet Metal Works
Heating Air Conditioning
42 WALTON ST. — EM 8-5059
華人第一家代理燒油爐大汽油公司
FUELOIL SALES LTD.
TORONTO ONT.
LIQUIFIL

白鐵工程
承接油房工程，承接：設白鐵門、通氣管、煙通、冷氣爐設、油爐汽油、油爐、機器、燒烟、以及大小工程，價廉物美，一律歡迎。
關治謹啓

加拿大 陳郁公司 多朗多
CHIN YOKE CO.
120 CHESTNUT ST.
TORONTO ONT. EM 8-2046

本號已遷新址 繼續營業
本號經營各貨、蔘茸、藥材、雜貨、唐山什貨、京果海味，並代客寄匯各埠、辦理移民等事，歡迎光顧。
司理 陳鸞 啓

廣恒泰
KWONG HONG TAI CO.
20 Elizabeth St. Phone EM4-1241
Toronto 2, Ont. Can.
雜貨 藥材 膏丹丸散
劉祖佐 張子田 啓

源興號
YUEN HING
24½ Elizabeth St. Toronto, Ont. 電話 EM-6-6722
新到唐山什貨 京菓海味
正沙田柚 牛䏶條 牛肉乾 四両錦盒 二両錦盒 四両錦盒 數莊粟子 蛤蚧大補 高麗參 牛胆膠 萬年堂 各字號丹丸散
司理 劉希晉

TAXI--EM4-1111
EMPIRE RADIO CAB 無線電計程客車公司
計程客車 日夜常便 華友光顧 倒屣歡迎

加拿大 良棧公司 滿地可
LEONG JUNG CO.
82 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. Phone HA. 0586
滿布廣告 諸市皆知 良師巧製 精美適宜 合時名饌 香滑美味 老白菓菇 馨香芋粉 猪魚 灰白鹹魚 石斑鹹魚 三牙魚 鯇魚 黃花同魚 大水大魚 鮑魚乾貨 檳榔 歡迎光顧 總代理芝城 商業興旺

加拿大 大同飯店 多朗多
TAI TUNG
74B Elizabeth St.
Upstairs EM6-7066
TORONTO ONT.
新張廣告
本店特聘上等廚師，大小酒席，隨時承辦，星期六日，午市四點，俾眾光顧。
主人 謹啟

加拿大 廣聯公司 多朗多
KWONG LUN CO.
17 ELIZABETH ST.
TORONTO ONT. phone EM-6-4491
本店新到 大幫祖國 油糖雜貨 海味藥材 膏丹丸散 四時瓜菜 唐堯齡 瘵肺藥水

加拿大 利求公司 多朗多
LEE CUE COMPANY
119½ ELIZABETH ST. TORONTO ONT. EM.6-7030
新到 牛肉乾 發菜 淨沙田柚 白蓮子 各貨 各港 南北海味 土產 四季瓜菜
△價錢相宜 △以圖滿意
司理 林伯榮 啓

加拿大 黃雲友商店 多朗多
WONG WUN YOU 119 Dundas St. W.
TORONTO ONT. 電話 EM-4 6086

由祖國新辦到

俏紅娘 魚腸劍 梅謀二度 情淚浸袈裟 存忠劍俠夫 恨海狂夫 雙鳳翱翔
紅線女 白玉堂 任劍輝 新紅線女 小何非凡 何非凡
家山有恨 許艷秋 冷鳳人 嫦娥 秋月 紅伶淚 月下貂蟬
崔志偉 芳艷芬 伍木蘭 新紅線女 任劍輝 白雪仙 小燕飛 陳錦棠 黃千歲 何非凡
請君買多幾只

★電影插曲
玉葵寶扇 周瑜歸天 漢宮恨史 紅娘送寒衣 顧曲周郎 柳毅傳書 熱血忠魂 風流天子 秋燒紅豆 文姬歸漢 新台怨 泰劉人間 紅雲戲鳳 曉月 秋香 寒鴉 紫釵記 老情僧
天姬 新紅線女 小燕飛 紅線女 芳艷芬 任劍輝 何非凡 鄭碧影 梁醒波 白雪仙 小燕飛 洪水 ……

富隆雜貨芽菜公司 加拿大 滿地可
FOO LUNG IMPORTERS & EXPORTERS CO.
MONARCH CHOP SUEY PRODUCTS
78-80 LAGAUCHETIERE STREET, WEST
TEL. PL. 6109 MONTREAL 1, QUEBEC TEL. HA. 9961
合時貨品 源源辦到 鑵頭雜貨 茗茶海味 挑選精美 以應顧客 衣館餐館 用具齊備 特聘廚師 名師主理 芽菜業務
▲代理▼ 各埠酒樓 各埠餐館 各款用具 各地西菜 各市公司 ……

香港南北行街四十九號
麥廣記參茸行
MAK KWONG KEE
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG
本行運辦 人參鹿茸 東莞茸參 蔴茸桂木 玉茸 補品 大補茶 鹿茸藥丸 國藥
歡迎外埠 僑胞函郵 迅速寄奉 保證 妥當 担保到手
CHIN YOKE CO.
109, ELIZABETH ST.
TORONTO 2,ONT.
CANADA
TEL.E M.3-6791
加拿大代理人 陳郁公司
宗旨貨真價實 世業二百餘年

占市魚欄
F. T. JAMES CO. LTD
29 CHURCH STREET
TORONTO, ONT.
電話 EM4 0131
常有新鮮魚蝦及各行零碎 海味相宜 價格友善 遠近顧客歡迎 本欄主人 特別介紹

醫學博士 李均宜
196 Dundas St. W.
TORONTO, ONT. 電話 EM 8-9592
住家 RU. 1-0079
△醫務所設在旦打街西一百九十六號
△診症時間 每日下午二時至六時 禮拜六日上午十時至下午兩點半 禮拜日至下午兩點半
△如有急症 隨時應命

英鐵路工會將派代表訪問中國

倫敦廿一日路透社電：英國鐵路工會今日決定派代表團訪問中國。

一華青年被控殺校

西人毆父母被判入獄半年

明年開始原子發電廠設計

召集僑團代表大會通告

請僑人絕紀

E. NILES　REALTOR　1862 EGLINTON AVE W.　RU 7 5114

鄧國良藥房

HENRY TANG

CHINESE HERBS

189 Dundas St. W. TORONTO ONT.

EM 4 6095

△遷舖啟事

本店開張迄今蒙各界光顧日益增加，是以和便僑胞起見，遷往埠日打街西一百八十九號，並用新式機器承接配製中藥丸散，士銀特別相宜，本醫師最拿手風濕跌打刀傷。

那華斯高沙銀行

THE BANK OF NOVA SCOTIA

ESTABLISHED 1832 TORONTO

助僑宗旨

J. A. YEE

MANAGER CHINESE DEPARTMENT

QUEEN & CHURCH　PHONE EM4-0191

YONGE & DUNDAS　PHONE EM4-5273

TORONTO ONTARIO

加拿大 中國貨公司 多朗多

China Trading Company

145-147 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT. EM8-8766

新運到

發榮蘇豆　去頭三牙

大紐柯麖　花旗疏菜

靚白花岡　靚黃花岡

廉價發客

加拿大 環球公司

YAN KEW IMPORTING CO.

1012 CLARK ST. MONTREAL QUE. CAN

電話 BELAIR 6635

△本店由祖辦到

京菓海味　油糖茶米　綠髮頭繩

藥材補品　名貴古玩　日常用品

應有盡有　價廉光顧　極表歡迎

滿地可市環球公司　朱潤儒　方榮貴　方達慶　啟

雲哥華埠 天生堂

Hing Sang Hong

電話 PA 5011

362 POWELL ST. EAST Vancouver, B. C. Canada

（育鱗大力丸）一打五元

（活命靈丹）一料五元

（撚花戀情素）一毫

加拿大 治安大藥房 都朗度

GEE ON CO. 78 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. CAN

敬濟堂蛤蚧大補茶每盒四元五

傷風療肺止咳露每樽七毫五

化痰順氣止咳丸每樽銀六毫

比市利公司萬應藥膏

珍珠花柳搜毒丹每盒銀三元

珠珀白濁解毒丹每盒銀二元

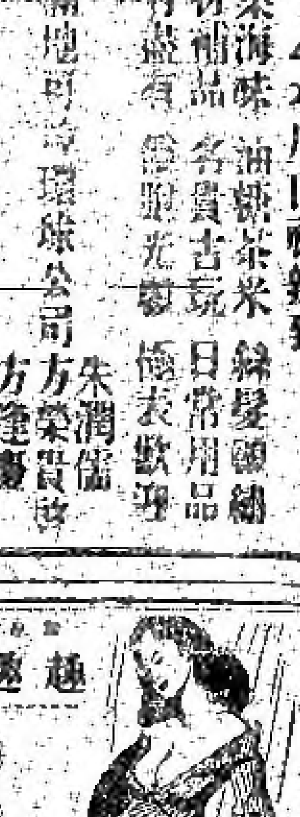
皮膚濕毒藥水

△新辦到▽

今古書籍小說書目即便函索即奉

▲最新各種名伶唱片

趣趣公司



毛聊生武俠新著

武俠打鬥小說

T. T. Co. P. O. B X 81 Vancouver B. C.

金綸

KAM LUN

TAILOR AND CURIOS

31 ELIZABETH, ST. TORONTO ONT.

電話 EM 8-0259

◀ 忠誠服務・工精價廉・快捷妥當 ▶

門市部

專售祖國著名產品

裁縫部

聘任名師承製各種服裝

代理部

禮道實業有限公司

RIDOUT

華區分行李市將街八十九號

分行司理林壓貞

Largest Realtors In Canada

Main Office 1172 Bay St. Toronto 電話 WA 4-5761

EM 6-5109　WA 2-6981

◎好音特告

◎現有數單房出賣

全加最大實業房屋生意買賣行

臣瓏殯儀店

本店承辦中西殯儀

如在別埠亦可照辦

無論遠近皆可通知

衣冠種種皆可代支

價廉安協早已名馳

Joseph Thompson Funeral Director

32 Carlton St. Toronto Ont.

Phone EM 8-0786

晨鐘

說古談今

洪熙官血戰羅浮山

技擊小說

我是台灣人

（完）

鐵鋼太太

寄售古董抬高價 騙示顧客還賣他

劉輝醫師
28 Wellesley St. E. Suite 4
委市利東街二十八號

西醫謝日棟
129 Dundas St. W.
TORONTO ONT.
丹打街一百二十九號
金龍酒家隔鄰

公家會計師
麥格夫氏
John McGrath Public Accountant
辦公地點
481 Gilbert Avenue, Toronto RE-8827
17 King St. West, Toronto EM-3-3153

MONTREAL, P.Q. TELEPHONE UN 6-3113

IMPERIAL BANK OF CANADA
116 ELIZABETH ST. TORONTO PHONE EM6-5259
華區帝國銀行
◎設備安全貯畜箱 以應華顧客租用
A. J. WALKER
Manager

茂利國貨公司
MORLEY CO. LTD.
VICTORIA B.C.
最大之國貨商
特約代理永利威藥酒

誠信公司
SINCERE TRADING CO. EM-3-8144
122-24 ELIZABETH ST. TORONTO ONT
▲本公司發行
●發行煙草呂宋煙
●選辦環球調味精
●代理花生靚荳油
●紙杯紙盒紙角
●各種紙料齊備
誠信貿易公司啓

利財食品公司
LE TOY FOOD CO.

DR. F. H. PON
192 DUNDAS ST. W., TORONTO ONTARIO
EM6-4595

麥盤根跌打骨科
C. G. MARK
184 Elizabeth Street
Toronto Ont. Canada

三利公司 SAM LEE CO.
102 Elizabeth St. Toronto, Ont. 電話 EM-3 9882

△香港馳名 敬濟堂
△蛤蚧大補酒 △武溪大補酒 △大山參 △正北芪 ...
三利公司啓

關舜年 琼華隆中藥房
JWE WAH LUNG
73 ALBERT ST. TORONTO ONT. EM.6-1287

鐵掌靚仔玉

武俠技擊故事小說

靚仔玉身輕如燕，踏雲快捷，轉身飛躍，飛上小山，眾警未追之……

[illegible]

陳子毅事務所
GEORGE CHAN J.P.
NOTARY PUBLIC -- IMMIGRATION CONSULTANT
180 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT.
辦事 EM.8-3531 HU.8-7472 住宅 Res. HU.3-8331

廣東飯店
CANTON CHOP SUEY HOUSE
74 ELIZABETH ST.
TORONTO, ONT. EM-6-5334

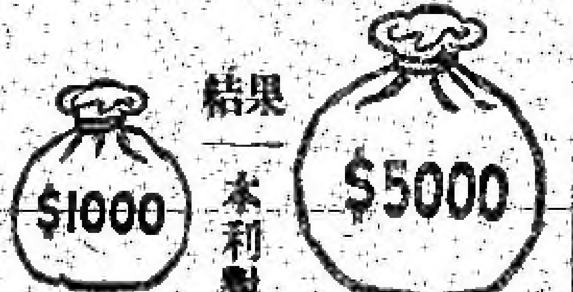
廣東飯店 從新裝置 特聘名廚 日夜開市 大筵小酌 招待備至 外賣包送 定令滿意

金龍酒家

131A DUNDAS ST. W.
TORONTO, ONT.
EM.8 2475

GREAT WEST LIFE ASSURANCE CO.
86 KING STREET WEST
TORONTO ONTARIO PHONE EM 8 8345

凡兒童年在十一歲以下者分期投保一千元 滿廿一歲時即得五千元保險 本小利大為父母者千萬注意

結果 本利對


勝家兄弟藥房
SINGER BROS. DRUG STORE
34 Queen Street East Near Victoria
Toronto, Ontario Canada

本藥房精心研究製之培元大補丸西名(INVIGORATORS)敢謂有轉老還童之功
△大補丸 有轉弱為強 返老還童之功
每罇價銀二元半 三罇六元半

（注意）本藥房主人啓

協生海鮮雞欄
HIP SANG
EM 8 6497
165 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT.

本店專辦 肥嫩雞鴨 生鮮魚蝦 劏淨雞鴨 成個散沽 均隨尊便 僑胞光顧 掃徑以待 司理部啓

永興隆麵廠
WING HING LUNG CO.
1072 ST. URBAIN ST. MONTREAL

雞蛋麵 鬆化 雲吞 皮 ▲精美 ▲出品 ▲便利 ▲異常
貨真 價實 久負 盛譽 遠近 光顧 快捷 寄到

艾世光醫務所
221 ST. CLAIR AVE. W.
Toronto Ont. Phone WA-3 5262
艾世光醫師

成偉棧
SHING WAI JAN
177 Dundas St. W.
Phone EM3 0980 Toronto, Ont
住家電話 EM.3-4169

區煥珍女西醫 巫雲鵬西醫博士
707 SPADINA AVE NEAR BLOOR ST.
TORONTO ONT PHONE WA 1-0751

本報承印中西文件

兆源 (金)(豬)(臘)(味)
SIU YUEN
10 Elizabeth St. Toronto Ont. EM3-4837
加拿大 本公司 精製臘味 金豬燒臘 四時瓜菜 祖國雜貨 海味藥材 絲苗白米 樓梯齊備 僑胞光顧 倘蒙歡迎 兆源啓

生源昌公司
SANG YUEN CHONG CO.
PAGODA RESTUARANT
433 YONGE ST. PH. EM-4-5609
TORONTO ONT. CAN.

新世界旅店
HOTEL NEW WORLD
Phone EM.8-3054 87 Albert St. Toronto, Ont.

奇香
KAY HONG
84 Elizabeth St. Toronto Ont.
Phone EM.6- 4041
本號常有 金豬臘味 燒鵝火鴨 豆腐芽菜 四時瓜菜 油米雜貨 如蒙光顧 大小歡迎 奇香號啓

好世界飯店
Hoe Sai Gay
69 ALBERT ST.
TORONTO EM.8-9817
承辦大筵 隨意小酌 本店主人啓